

**Zeitschrift:** Schweizer Monatshefte : Zeitschrift für Politik, Wirtschaft, Kultur  
**Herausgeber:** Gesellschaft Schweizer Monatshefte  
**Band:** 63 (1983)  
**Heft:** 7-8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Millionen  
tippen täglich  
auf  
Schindler-  
Aufzüge**



*Camping  
à la Zweifel*



Hans-Dieter Vontobel, Dr. iur.  
Teilhaber des  
Bankhauses J. Vontobel & Co.

Vielleicht haben Sie sich schon gefragt, was denn eigentlich das Besondere an einer Privatbank sei? Neben der rechtlichen Form und der Beschränkung auf bestimmte Geschäftsarten sind es vor allem zwei Merkmale, die unsere Bank auszeichnen: Persönlichkeit und Professionalität.

Unser Haus beschäftigt gegenwärtig rund dreihundert Mitarbeiter. Eine Zahl, die nicht zu klein, aber auch nicht zu gross ist. Immer noch kennen sich unsere Angestellten persönlich, jeder weiss, bei wem er welche Auskunft am schnellsten erhält. So arbeitet ein engagiertes und effizientes Team miteinander und füreinander. Zeitraubende Umwege eines oft anonymen Grossbetriebes sind unbekannt. Wundert es Sie da, dass diese persönliche Note auch unser Verhältnis zum Kunden prägt? Wir kennen alle Klienten persönlich, unsere Anlageberater betreuen nur so viele Kunden, dass ein individueller Service gewährleistet ist. Unsere Klienten wissen dieses persönliche Vertrauensverhältnis zu schätzen. Und doch sind wir nicht so klein, dass die Professionalität unserer Arbeit darunter leiden würde. Die Zeit des Privatbankiers, der mit Schatulle, Kassabuch und einigem Bargeld sein Geschäft betrieb, ist schon lange vorbei. Modernste EDV-Einrichtungen, Kommunikationssysteme, die uns perma-

## „Haben Sie sich schon gefragt, was das Besondere an einer Privatbank ist?“

nent mit allen wichtigen Börsenplätzen der Welt verbinden, und fortschrittliche Managementprinzipien stellen die hohe Qualität unserer Arbeit sicher. Doch neben allen technischen Hilfsmitteln ist es vor allem die Professionalität unserer Mitarbeiter, welche unsere Dienstleistungen auszeichnet. Selbst ausgeklügelte und eindrucksvolle Computerprodukte können das Fachwissen und die Erfahrung unserer Händler, Anlageberater, Analysten und Juristen nicht ersetzen. Sie alle haben sich während Jahren im In- und Ausland zu Spezialisten ihres Fachs ausgebildet. Durch ihre tägliche Arbeit, ihre Kontakte mit Fachkollegen auf der ganzen Welt und durch Weiterbildung stellen sie sicher, dass sie Ihnen professionelle und kompetente Gesprächspartner sind.

Dies, so meine ich, sind die zwei Besonderheiten unserer Bank. Sie prägen nicht nur die Beziehung zu unseren Kunden, sondern schlagen sich auch im guten Betriebsklima nieder. Und sie bedeuten unsern Mitarbeitern eine zusätzliche Motivation, noch professionellere, und doch persönliche Dienstleistungen zu erbringen.

Habe ich damit Ihre Frage beantwortet? Am besten prüfen Sie wohl unsere Persönlichkeit und Professionalität selber!

Hans-Dieter Vontobel

**J.VONTOBEL & CO.**

**Bankiers**

Bahnhofstrasse 3 CH-8022 Zürich Telefon: 01 488 71 11

Vermögensverwaltung und Beratung  
für private und institutionelle Anleger

**persönlich – professionell**